

علامہ مشرقی

شاعری و شاعرانہ نظریات

اورنگ ذیب ملک

علامہ عنایت اللہ خان مشرقی کی شاعری اور شاعرانہ نظریات پر مبنی اس مضمون کے دو حصے ہیں۔ پہلے حصہ میں علامہ مرحوم کی حیات، 'تصانیف'، اشعار میں مذکور شخصیات، حضور اکرم ﷺ، اصلاح امت، پاکستان اور شاعری سے ان کی نفرت جیسے موضوعات کا احاطہ کیا گیا ہے، جب کہ دوسرے حصہ میں ان کی تصنیف خریط کے تفصیلی دیباچہ کی تخلیص سے ان کے شاعرانہ نظریات تک رسائی کی کوشش کی گئی ہے۔

حصہ اول: علامہ مشرقی بحثیت شاعر

بر صغیر میں مغلیہ سلطنت کے عرصہ زوال (۱۸۵۷ء سے ۱۸۵۴ء) میں سراج الدولہ، نیپو سلطان اور دیگر علاتقائی قوتوں کی غیر ملکی حملہ آوروں سے دو بدو مقابلہ کی کوشش کامیاب نہ ہو سکی اور فرانسیسیوں، پرنسپلیزیوں، ولندیزیوں اور انگریزوں میں سے بلا آخر انگریز دو سو سال کے عرصہ میں بر صغیر پر کامل قبضہ کرنے میں کامیاب ہو گئے۔ بر صغیر میں انگریزوں کے اقتدار کے اگلے نوے برس (۱۸۵۷ء تا ۱۹۳۷ء) میں جن عسکری یا شم عسکری تنظیموں نے انہیں چیلنج کیا ان میں سید احمد شہید کی تحریک آزادی، سو بھاش چندر بوس کی آزاد بند فوج اور علامہ عنایت اللہ مشرقی کی خاکسار تحریک سرفہرست ہیں۔ علامہ مشرقی کی سیاسی اور فوجی قائدانہ صلاحیتوں کے علاوہ ان کی پہچان وہ

علمی سرمایہ ہے جو انہیں آج بھی زندہ رہتے ہوئے ہے۔

حیاتِ مشرقی پر نظرِ والیں تو پڑے چلتا ہے کہ وہ ۲۵ اگست ۱۸۸۸ء کو خان عطا محمد خان کے گھر امر تر (انڈیا) میں پیدا ہوئے۔ اور ۱۸ برس کی عمر میں ایم اے ریاضی کا امتحان پنجاب یونیورسٹی سے پہلی پوزیشن لے کر پاس کیا۔ ۱۹۰۷ء میں کرائیٹ کالج کیمبرج میں داخلہ لیا اور انگلستان میں قیام کے دوران فاؤنڈیشن سکالر، بنچلر سکالر، رینگنگ سکالر، ٹرائی پوز (۳ مرتبہ) جیسے غیر معمولی اعزاز حاصل کر کے دنیا کو ورطہ حرمت میں ڈال دیا۔ تعلیم کی تکمیل کے بعد انہیں الجو کیش سروس، میں ۱۹۱۳ء سے ۱۹۲۵ء تک سرکاری عبده پر فائز رہے اس دورانِ اسلامیہ کالج پشاور میں پرنسپل، حکومت ہند کے انڈر سیکریٹری، گورنمنٹ ٹریننگ کالج پشاور کے پرنسپل، اسپکٹر مدارس، رجسٹر امتحانات اور حکومتِ مختلف سرگرمیوں کی بنا پر ایک سکول کے ہیڈ ماستر کے طور پر بھی کام کیا۔ ترکِ ملازمت کے بعد تاہرہ میں منعقدہ اتحادِ میں اسلامیں کی مظہرِ اسلامی کانفرنس میں شرکت کی۔ ۱۹۳۱ء میں علامہ صاحب نے خاکسار تحریک کے نام سے ایک تنظیم کی بنیاد ڈالی جو نظم و ضبطِ خدمتِ خلق اور اطاعتِ امیر کے بنیادی منشور، خالکی و روای اور یقین کے ساتھ ایک نیم عسکری روپ میں سامنے آئی۔ ۱۹۳۱ء سے ۱۹۳۷ء تک علامہ مشرقی نے خاکسار تحریک کی تفہیمی، اصلاحی اور سیاسی سرگرمیوں کو کسی نہ کسی طور پر زندہ رکھا۔ ۱۹۳۸ء میں اسلام لیگ کی بنیاد رکھی اور ۲۷ اگست ۱۹۴۳ء کو اپنی وفات تک حکومتِ مختلف سرگرمیوں کی بنیاد پر کئی بار جیل گئے۔ علامہ مشرقی کا مزار اچھرہ لاہور میں ہے اور ان کی وفات کے بعد ان کے ساتھیوں اور بیٹوں نے خاکسار تحریک کو ازسرنو بحال کرنے کی بھرپور کوشش کی تاہم بعد ازاں تحریک میں وہ زور و شور پیدا نہ ہو سکا جو علامہ مشرقی کی زندگی کا خاصہ تھا۔

تصانیفِ مشرقی

علامہ مشرقی نے سرکاری ملازمت کے آخری حصہ میں فکر و بصیرت کا ایک عظیم شاہکار تحقیق کیا جو کہ ۱۹۴۳ء میں ”تذکرہ“ کے نام سے شائع ہوا۔ تذکرہ قرآن

حکیم کی ایک علمی تفسیر کے طور پر سائنس آئی بعد ازاں علامہ مرحوم نے "اشارات"، حدیث القرآن، تکملہ (دو جلدیں)، قول فصل، مقالات (دو جلدیں) "صلائے عام" ہے ساکنان زمین "Human Problem, Man's Destiny" "مولوی کا غلط مذهب"، "آزاد ہند کا دستور" وغیرہ تحریر کیں ان نثری تصانیف کے علاوہ علامہ مرحوم کے چار شعری مجموعے بھی شائع ہوئے جن سے اکثر لوگ ناداواقف ہیں۔ "خریطہ" ، "حریم غیب" ، "دہ الباب" اور "ارمنان حکیم" کے عنوانات سے یہ چار دیوان دو مختلف موقع پر شائع ہوئے "خریطہ" فارسی زبان میں شاعری پر مشتمل ہے جو کہ علامہ مرحوم کی بھیپن یا لڑکپن یعنی پندرہ سولہ برس کی عمر کی شاعری ۱۹۲۶ رباعیوں اور ۱۹۵۱ شعروں پر مشتمل ہے علامہ صاحب کا یہ شعری مجموعہ شاعری سے متعلق ان کے نظریات کے عکاس ایک مقالہ (دیباچہ) کے ساتھ ۱۹۲۳ء میں پہلی بار منظر عام پر آیا علامہ صاحب کے دیگر تینوں شعری مجموعے ۱۹۵۱-۱۹۵۲ء میں شائع ہوئے۔

اپنی شعری تصانیف کی اہمیت افادیت مضمون و ضرورت کے بارے میں علامہ مشرقی نے خود ہی جا بجا وضاحت کر دی ہے مثلاً اپنی بھیپن کی شاعری کے مجموعے خریط میں دے گئے دیباچہ پر مشتمل ایک بسیط مقالہ کے بارے میں ان کا دعویٰ ہے کہ:

"کم و بیش پانچ ہزار شاعروں نے اس دیباچہ کے مطالعے کے بعد اقرار کیا کہ دہ شاعری کو چھوڑ رہے ہیں" (ارمنان حکیم ص ۲۳۲)۔

قریباً نصف صدی تک شاعری کو خیر باد کہنے کے بعد اخبارہ ماہ کی قید (جنوری ۱۹۵۱ء سے جولائی ۱۹۵۲ء تک) کے دوران لکھنے گئے تین دیگر شعری مجموعوں کے بارے میں اپنے موقف کا اظہار اس طرح کیا ہے کہ

"حریم غیب" میں میرا مقصد دین اسلام کی ماہیت کو علمی نقطہ نظر سے واضح کر کے مسلمان کو اس کے فرائض سے آگاہ کرنا اور ظن کے بالقابل علم کے مقام کی قطبی تشریح کرنا تھا۔ "دہ الbab" میں علم کے ساتھ علم اور نبوت کی تشریح سے دین اسلام بلکہ کائنات کے بمعہ اور قرآن حکیم کے لاتجھ عمل کو واضح کرنا تھا۔

”ارمغان حکیم“ بھی ان دونوں مقاصد کی میکل کے طور پر ہے۔
اگرچہ اس کا رنگ مختلف ہے ”حریم غیب تمہید“۔

اسی طرح ”دہ الباب“ کی تمہید میں فرماتے ہیں

”میری ڈیڑھ ماہ کی مزاجید شاعری جو ۱۹۵۱ء سے نومبر ۱۹۵۴ء تک
رہی تفنن طبع تک محدود نہ تھی۔ جن مسئللوں پر میں نے قلم اٹھایا
ان پر ملت اگر غور کر کے عملی قدم اٹھائے تو اصلاح کی بنیادی
صورت پیدا ہو سکتی ہے۔“

علامہ صاحب کا بنیادی مضمون ریاضی تھا اور انہوں نے اپنے کلام (سازھے چار
ہزار اشعار) کو بھی ریاضی کی نذر کچھ اس طرح کیا ہے۔

”حریم غیب“ کے ۱۸ سو اشعار ۱۰ فروری ۱۹۵۱ء سے ۲۰ مئی ۱۹۵۱ء
تک کے دوران کے صرف دو ماہ آٹھ دن میں چار گھنٹے کی روزانہ
صرفوفیت کی اوست سے کہے گئے ”دہ الباب“ کے قریباً تیرہ سو اشعار
(یعنی ۲۲ دسمبر ۱۹۵۱ء تک کے) دو ماہ گیارہ دن میں اور ”ارمغان
حکیم“ کے قریباً چودہ سو اشعار (یعنی ۹ جولائی ۱۹۵۲ء تک کے) تین
ماہ چار دن میں قریباً اسی اوست سے تھے” (حریم غیب - تمہید)۔

علامہ مشرقی نے ابتدائی طور پر اپنے لیے عنایت اللہ خان المشرقی البندی لکھنا
پسند کیا تاہم بعد ازاں صرف عنایت اللہ خان المشرقی لکھتے رہے اور تخلص المشرقی اور
مشرقی اختیار کیا۔

اپنی شعری تصانیف کے نتیجہ خیز ہونے سے متعلق علامہ مشرقی کا نقطہ نظر یہ
ہے کہ:

”پاکستان کی شعر زدہ امت شاعری کو اُسی رنگ میں لے جس میں کہ
میں نے لیا۔ لیکن ان مضامین کی طرف عملاً متوجہ ہو جن کی طرف
تو جہ دلانے کی خاطر میں نے شعر کے لباس کو اختیار کیا۔ زوال شدہ
قوم کی طبیعت پوکلہ لازماً نظری اور شاعرانہ واقع ہوئی ہے کیا عجب

کہ یہ جان خیز (بلکہ لمحوں ۔۔ اندر لکھے ہوئے بے مثال) اشعار کے
اندر لپٹا ہوا علم اس کو شعر ۔۔ ہٹا کر علم کی طرف ہمیشہ کے لیے
متوجہ کر دے” (ارمنگان حکیم ص ۲۳۳)۔

اشعار میں شخصی تذکرے

علامہ مرحوم کے شعری مجموعوں میں جن شخصیات کا تذکرہ ملتا ہے ان میں
انبیاء کرام حضرت آدم علیہ السلام، حضرت ابراہیم علیہ السلام، حضرت موسیٰ علیہ
السلام، حضرت عیسیٰ علیہ السلام، حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم، خلفائے راشدین حسین،
حضرت بلاں، حضرت زید بن ثابت، طارق بن زیاد، حضرت جبریل و عزرائیل علیہ السلام،
حضرت مریم وغیرہم کے اسمائے کرامی ملتے ہیں۔ نیز دیگر شخصیات جن کے بارے میں
اشعار میں ذکر موجود ہے کی تفصیل اس طرح ہے:

دہ الباب

سید احمد شہید - اسماعیل شہید - مصطفیٰ کمال اتاترک - سر سید احمد خان - قائد
اعظم - علامہ اقبال - لیاقت علی خان - گاندھی - نہرو - غالب - مولانا روم - رازی - سوری -
اکبر اللہ آبادی - امام اللہ خان - عطا محمد خان - نعمت اللہ وغیرہ۔

حریم غیب

چنگیز خان - شاگن - یعنی - کمال اتاترک - مہبدی - منصور - گاندھی - نہرو - علامہ
اقبال - سر سید - بہادر شاہ ظفر - حافظ مفتی حسینی - غالب - فاطمہ جناح - لیاقت علی خان -
مس دتا اسلم - اسلم نانی - مجید الدین احمد (بینا) - زہیر - شیکھ پتر -

ارمنگان حکیم

رومی - رازی - ابن رشد - حکیم بو علی سینا - چنگیز - منصور - محمود و مایاڑ -
گاندھی - نہرو - علامہ اقبال - ہٹلر - باہر - شاگن وغیرہ۔
کلام مشرقی میں علامہ اقبال کے حوالہ سے جامجا تذکرہ ملتا ہے۔ کئی نظمیں اقبال

کے حوالے سے عنوانات پر مشتمل ہیں مثلاً ”دہ الباب“ میں ”بے مائیگی اقبال“ اور ”اقبال کے چیلے“ جبکہ ”حریم غیب“ میں ”زندہ اقبال“ و ”مرقد اقبال“ خاص طور پر قابل ذکر ہیں۔ علامہ مشرقی نے اقبال کے حوالے سے اپنے اشعار میں علامہ اقبال کی شخصیت، کردار، تعلیم، شاعری وغیرہ سے متعلق تذکرہ کے ساتھ فرنگ میں تشریفی تفصیل بھی گاہے بگاہے دی ہے اقبال سے متعلق مشرقی کے نقطہ نظر کے مختلف پہلوؤں کا جائزہ پیش کرنے کے لیے علیحدہ مضمون لکھا جاسکتا ہے۔

حضور اکرم ﷺ کا شاعرانہ تذکرہ

علامہ مشرقی نے اپنے مجموعہ ہائے کلام میں کئی عنوانات سے حضور اکرم ﷺ کا ذکر مبارک اشعار میں کیا ہے ان نظموں میں ”فریاد بدرگاہ رسول“، ”حاضری بدرگاہ رسول“، ”منلہ معراج محمد ﷺ و ارتقاء بشر“ شامل ہیں۔ خواب میں حضور اکرم ﷺ کی زیارت اور اپنی فریاد کا ذکر علامہ نے ”حریم غیب“ میں شامل اپنی نظم ”حاضری بدرگاہ رسول“ میں نہایت خوبصورت انداز میں کیا ہے ملاحظہ ہو:

مری فریاد ب یک بست خوشنا جا پونچی
الله اللہ ! محمد کو صدا جا پونچی
آہ تھی غمزدہ کی نیم شنی، رُک نہ سکی
برق کی طرح جو نکلی بُطھی جا پونچی
آسمان پر وہ رُک تھی کہ پھٹے جاتے تھے
کانوں کے پردے مگر مری نوا جا پونچی
آنکھ میری جو لگی پل میں، تو زندگی کو اٹھا
سر بالین نثر ہر دوسرا جا پونچی
بلتے جلتے تھے چڑوں طرف روپہ نبوی کے ستون
عاشق خند سے جب موج ہوا جا پونچی

شاعری کی تمام کتابوں میں علامہ مشرقی نے حضور اکرم ﷺ سے اپنی محبت کا
جاتجا ذکر کیا ہے۔

اصلاح امت

بانی خاکسار تحریک نے مسلم امت کی خرابیوں کی نشاندہی اور ان کی اصلاح کے
بارے میں شاعری سے مدد لی ہے مثلاً حريم غیب میں ”ترک قرآن“ ”مکافات عمل“
”خرابی نیت“ ”غلط تعلیم دین“ اصل دین و فرع“ دین کائنات ”زووال عصیت“ ”ضرورت
کردار نو“ ”فریضہ جہاد“ ”ضعف یقین“ ”شکوک ذہن“ ”تجلی حق“ ”وازاں“ ”دین خدا“
”طلوع قرآن“ ”جرأت کردار“ ”ہندی و دین الحق“ ”شعور قوم“ ”قرآن کی بلندی نگاہ
”لقائے رب و تجلی حق“ ”ونیرہ اسلام اور مسلمان کے باہمی تعلق کی نشاندہی کرتی ہیں۔
”دہ الباب“ میں ”فراست مومن“ ”رمضان کے روزے“ ”تمکن فی الارض“
”قرآن الارض“ ”مسئلہ مذہب“ مسئلہ سرمایہ داری و زکوٰۃ، مقام عالم، تعریف عالم، فرانص
عالم، مقام قرآن، مسئلہ ارتقاء بشر و لقاء رب، مسئلہ نجات نوع انساں وغیرہ میں بھی
اسلام مسلمان اور اصلاح احوال کی تحریک کچھ یوں نظر آتی ہے۔

دنیا کے لوگو آؤ اس فرق کو مٹا دیں

خلد و ستر کا جھگڑا ہی سرے سے سب پکا دیں

آنکھ اور کان دونوں اللہ کی نعمتوں کا

وہ بجائیں جگ میں ڈنکا کہ ہر ایک کو جکا دیں

انسان کو یہ بتا کر کہ نجات کا دیلہ

سمع و بصر ہے، سب کو ہم آدمی بنا دیں

اکھوں کروڑوں انسان اک ملک میں لگے ہوں

اور ہر بشر کی آنکھیں تی سوے خدا لگا دیں

(دہ الباب ص ۸۲)

اصلاح احوال اور صراط مستقیم کے لیے علامہ مشرقي کی ”فریاد بدرگاہ خدا“
”مناجات بدرگاہ عزوجل“ ان کی مخلصانہ خواہش اور کوشش کا پتہ دیتی ہیں۔

پاکستان سے متعلق اشعار

علامہ مشرقي تحریک پاکستان اور پاکستان سے متعلق اپنے نظریات کا اظہار اپنے
اشعار میں بھی اکثر کرتے ہیں مثلاً

سمجھ لو یہ جو پاکستان ملا تھا
فقط انگریز کی ہم پر عطا تھا
سمجھ لو ہم نہ لے سکتے تھے لڑ کر
وہ ہندو تھا لیا جس نے گزر کر

(حریم غیب ص ۱۹۷)

اسی طرح حریم غیب ص ۲۵۶ پر
کیا حق ہے کہ آزاد جو مسلمان ہو یہاں پر
ہم کو تو مل ملک یہ تھا تھفہ خدمات

علامہ مشرقي کو لفظ پاکستان سے بھی اتفاق نہ تھا اور اسی کا اظہار حریم غیب کی
فرہنگ میں انہوں نے اس طرح کیا ہے:

”۱۸ - پاکستان کا لفظ ازروئے قواعد زبان قطعاً غلط ہے ستان کا لفظ
صرف اسم کے ساتھ لگ سکتا ہے۔ صفت کے ساتھ نہیں مثلاً
افغانستان، تبرستان، گلستان، اگر مقصد پاک لوگوں کی جگہ بتانا تھا تو
پاکستان ہو سکتا تھا ایک بنیادی نام کے متعلق بنیان پاکستان کی یہ
اویٰ نملٹی نہایت شرمناک ہے“ (حریم غیب ص ۲۷۱)

درج بالا فرہنگ دراصل ان کے درج ذیل اشعار سے متعلق ہے:
کہتے ہیں خون کے سمندر بھی بہا کر یہ شقی
” قطرہ خون کے بغیر ہم سے یہ اقیم بنی“

لفظ اک ان کے قلم کا، سو غلط "پاکستان"
ملغ علم ہے ان "اہل قلم" کی کتنی!

پاکستان کے دلخت ہو جانے سے متعلق اپنی بیش گوئی کا ذکر کرتے ہوئے وہ
اپنی نظم "سیاسی پیش بیداں" میں لکھتے ہیں:

اک اک شے میں نے گنو اک بتائی تھی کہ یہ ہو گا
اک اک شے آج وہ سب ہو رہی ہے پوری طاقت سے
بتایا تھا کہ پاکستان کے دلکشے ہیں ناممکن
حافظت ان کی ناممکن بہر عنوان حکومت سے

"ارمنان حکیم" میں علامہ مشرقي نے "ترانہ پاکستان" کے عنوان سے نظم میں
ارض پاکستان سے متعلق ایک روشن، دعائیہ اور نیک رائے کا اظہار کچھ اس طرح کیا
ہے:

مسلمان کی رہنماؤں کی دنیا، ارض پاکستان
مسلمانوں کی دنیا کی رہنماءں، ارض پاکستان
انھے اے مرد جو! تو اے رب کو سلامی دے
رضائے حق کا انعام ہو یہا، ارض پاکستان
چل اے بطلی وطن! مردوں کی پہلی صفت میں تو آ جا
کہ تو نے ہی بنا لیا ہے تو اتا، ارض پاکستان
جو پھر ارض وطن کو سجدہ گاہ عرش کرنا ہے
تو مسلم کے لیے ہے اک مصلما، ارض پاکستان
جهاد و علم کی توفیق دے دے پھر مسلمان کو
خدمایا! تو پنا تصویر زیبا! ارض پاکستان

تحریک پاکستان اور قیام پاکستان کے بعد کی قیادت کے بارے میں علامہ مشرقي
نے اپنے اشعار میں اکثر ذکر کیا ہے ان رہنماؤں میں سر سید احمد خان - قائد اعظم - علامہ
اقبال - لیاقت علی خان - فاطمہ جناح اور ذہنکے چھپے الفاظ میں بیگم رعناء لیاقت علی خان کے

امانے گرامی شامل ہیں۔ چونکہ اختلاف رائے کی بناء پر مشرقي مرحوم کو ۱۹۳۸ء سے وفات تک حکومت مختلف سرگرمیوں کی پاداش میں جیلوں اور سزاویں کا سامنا کرنا پڑا اسی لیے ان کی شاعری میں تکنی کا رنگ نمایاں ہے مزید برآں مسلم لیگ اور اُس کی سیاست کے بارے میں بھی علامہ صاحب نے شعرو نثر میں اپنی رائے کا سنجیدہ اور مزاجیہ اظہار کیا ہے۔

مزاجیہ شاعری

علامہ مشرقی نے "حریم غیب" میں "مضحکات" کے عنوان سے اور دہ الباب میں "مضحکات بیکسی" کے تحت اپنی مزاجیہ شاعری کو ترتیب دیا ہے۔ جو ان کے بقول "تفنن طبع تک محدود نہ تھی۔ جن مسئللوں پر میں نے قلم اٹھایا ان پر ملت اگر غور کر کے عملی قدم اٹھائے تو اصلاح کی بنیادی صورت پیدا ہو سکتی ہے۔"

علامہ مشرقی نے اپنی مزاجیہ شاعری میں انگریزی زبان کے الفاظ کا بکثرت استعمال کیا ہے۔ مثلاً "چینک" ، "ایکشن" ، "پروڈئے" - ریزویوشن ، "لیمیڈ" ، سوڈا فرست ، جسٹ ، برست ، یولی - ہر اور "سندھے" مو منجم ، الیم ، وہکی رم ، بمنی مون ، الائی ، سلیکٹ - پر فیک وغیرہ۔ نیز ان کی مزاجیہ نظموں کے عنوانات مثلاً مسلم لیگ کی مرمت ، اندھے کی رویزی ، آئین کی پماری ، مسلم لیگ کا حسب نسب ، اسیبلی کا بندرا ، خنیہ داڑھی ، پاکستانی پاکباز ، کالی سیس ، سپائی ، مولانا و مسٹر ، بندر بانٹ ، نمازی ایلسیس ، بھی ان کی دس مزاج کا پتہ دیتی ہیں۔ خلامہ مرحوم کی مزاجیہ شاعری کے چند نمونے ملاحظہ ہوں۔

وہی بُت کی ہے تندی اور اپنے حسن کی مستی

سمجھتے ہیں کہ بگڑی قوم ڈنڈوں سے سورتی ہے

وہی اندازِ معشو قانہ ہیں میری حکومت کے

جو مرتی ہے رجیت ، کہتے ہیں یہ "بھم پر مرتی ہے"

جو جمعے کی ہو چھٹی، پھر مرا اتوار جاتا ہے
ارے چھیر دنہ یہ مضمون، مرا تمبوار جاتا ہے
وہ "سندے بیٹ"، ننگے ناج، غنچوں کا چکنا سب
اسی اتوار کو مے خانہ مرا یار جاتا ہے

ہوا شمیر پر جھگڑا تو یو این او سلامت ہے
ہم اک دنیا کو اس ترکیب سے ایثر یکٹ کر لیں گے Attract
جہنم جائیں، ہم منوع یہ سب جیکٹ کر لیں گے Subject
جو ہندی مسلمون کو دکھ ملا،
اول تو یہی کیا
ڈنڈھورا اس قدر پیٹھیں گے پاکستان کے لینے کا
کہ ہم ہر اک کو اپنا خیر خواہ ان فیکٹ کر لیں گے Infact
یہ پردہ کا بھی جھگڑا ہے عجب اک مولوی بولے
کہ پردہ فرض ہے عورت پر، ہم سب دل کے کچھ میں
ادھر اک مولوی ہے "ماڑون" سا، جس کو ہے تعلیم
کہ عورت ہے بنی ہی گرم کرنے کو جو ٹھنڈے ہیں

شاعری سے متففر شاعر

علامہ مشرقی نے اپنی شاعری کے ابتدائی دور کے فارسی دیوان "خریطہ" میں
شاعری اور شعرا، سے متعلق اپنے خیالات کا واضح اظہار کیا ہے اور تاریخی ارتقاء اور مسلم
دنیا کے شعرا، کے حوالہ سے ثابت کیا ہے کہ شاعری کس طرح اقوام کے زوال اور بے
عملی کا باعث نہیں ہے اور شعرا، کس طرح قوم کو ایک غلط سوچ اور سُستی کی جانب
گامزد کرتے ہیں۔ اس دیباچہ کے بارے میں جہاں ان کا یہ دعوی ہے کہ اسے پڑھ کر

کم و بیش پانچ ہزار شعراء نے شاعری ترک کر دی وہیں وہ خود شاعری کے چار دیوان مکمل کرتے ہیں۔ اردو شاعری و شعراء سے اپنی نفرت کا اظہار شاعری میں یوں کرتے ہیں۔

شعر تھا مرے لیے مہد سے منوعہ شجر

بر ملا اس کو کہا قاطع جہد اکبر

نہیں اس سے وہ پھیلے کہ کرے میلوں تک

قوم کے ذہنوں میں آباد خرابے بکسر

حریم غیب "فتحہ شعر" ص ۷۷

قتل کی شعر نے امت کہ شرارہ اس کا

برق سا لپٹئے کرے ذہن کو پل میں بیکار

(حریم غیب سقوط کردار ص ۱۰-۹)

شعر کے بارے میں سوچا تو مجھے ہوش آئی

شعر بازی میں قلم کی تو ضرورت نہ کہیں

شعر ہے بے عمل انسان کے جذبوں کی دکان

سر بکف قوم ہو جس شعر سے وہ شعر نہیں

(حریم غیب ص ۳۲)

اکثر ہونے ہیں قوم کے شل عضو شعر سے

تکوار سے ہے بڑھ کے بہت شعر کا فساد

(ارمنان حیم ص ۱۶۱)

علامہ مشرقی نے امت مسلمہ اور بالخصوص پاکستانی قوم کے حوالہ سے اپنے اشعار و نثر میں "امت شعر زدہ" کی ترکیب استعمال کی ہے:

امت شعر زدہ کا ہے یہ "بالش" علاج

زندہ کر شعر سے جس شعر سے مردار ہوئی

شعر ادنی سا اشارہ ہے تری چٹکی کا

مغربی علموں میں بھی جب نہ تجھے ہار ہوتی

(حریم غیب ص ۳۶)

بے قلم شعر نا شعر زده امت کو
کیا عجب سن لے کہ ہے دارِ فنا جا پونچی
تری تحریر ہے قرآن کی چلتی تصویر
تجھسے شعر تو تھی تابہ خدا جا پونچی

(حریم غیب ص ۳۲)

شاعری اور شعرا کی حیثیت کے بارے میں ان کے درج ذیل اشعار توجہ طلب

ہیں

قول شاعر ہیں ہزاروں، میں گناہ کلتا ہوں
جن کے جادو سے ہوئی قوم کی شل ہر رفتار
لاکھوں سیارے کیے شعر نے پیوند زمین
آسمان کر دیے ہمت کے کروڑوں مسماں
نیک کر دیتا ہے ہر عرصہ کردار کو شعر
اس کی ہر بات تکلف ہے، بنادث ہے، سنگار

(حریم غیب ص ۱۰)

اپنے ایک مجموعہ کلام ارمغان حکیم میں شاعری سے متعلق اپنے نظریات کی عکاسی کچھ اس طرح کرتے ہیں:

”شاعری سے مجھے بے حد نفرت ہے البتہ اگر ان داہیات کو پڑھ کر کسی متنفس
کے دل پر صرف اس قدر اثر ہو جائے کہ شاعری ایک عبث شے ہے تو میں سمجھوں گا کہ
اس زہر سے بھی تریاق کا کام نکل آیا۔“

”ارمان حکیم“ میں ہی ”شاعری پر نقد و نظر“ میں اپنے شعر کہنے کی وجہ کا ذکر کچھ اس طرح سے ہے۔

”سب سے پہلے (خوابوں پر یقین نہ ہونے کے باوجود) مجھے خواب میں سرورِ

کائنات صلی اللہ علیہ وسلم سے ملاقات کی توفیق عطا کی گئی۔ اس میں ایسا یہ تھا کہ قید کی بیکاری میں (اور علی الخصوص اس صورت میں کہ مجھے کاغذ اور قلم نصیب نہیں) میں ”شعر زده امت“ کو جو کچھ کہوں شعر میں کہوں شاید کہ وہ مجھے نہیں۔ اس کے بعد جو منظر عالم بوش و حواس میں پیش ہوا انتہائی طور پر حیران کرنے تھا۔ اور اب تک میں اس کی قابل یقین تشریح کرنے سے قاصر ہوں۔ اسی کتاب میں ص ۲۶۷ پر اس واقعہ کی تفصیل ملتی ہے۔

علامہ مرحوم کی شاعری کے تین دیوان قید کے دوران لکھے گئے اور اس دوران بھی شاعری کی حیثیت کے بارے میں ان کے نظریات میں تبدیلی نہ آئی۔

”شاعری کے پیش پا افتادہ اور بے قیمت شے ہونے کے متعلق ایک یادگار بات جو ان تصانیف سے اخذ ہو سکتی ہے یہ ہے کہ اٹھارہ ماہ کی جان گداز قید میں جو مجھے نصیب ہوئی، میرا صرف ۷ ماہ کی معمولی مصروفیت سے سائز چار ہزار (صحیح تعداد ۳۶۷۰ ہے)۔ اشعار کے تین دیوان تیار کر لینا اس امر کی دلیل ہے کہ شاعری بذات خود کوئی قابل فخر شے نہیں اور زمانہ کو ابھی فیصلہ کرتا ہے کہ میری شاعری کا ادبی پایہ کیا ہے اردو زبان میں میں نے پہلی بار شعر کہے ہیں اور یہ بات شاعری کو اور بھی بے قیمت کر دیتی ہے۔“

(ارمغان حکیم، شاعری پر نقد، نظر ص ۲۳۸)

درج بالا تحریر میں اپنی شاعری کی ادبی حیثیت سے متعلق سوال موجود ہے تو اپنے ایک دیوان ”ارمغان حکیم“، ص ۳۲ میں یہ دعویٰ بھی موجود ہے۔

مرا کلام ہے وہ مات کن، حیات انگیز

کہ شاعروں کو پڑی ہے لحد میں جامشکل

ہے درس میں مرے ہر شعر کے وہ حدت فکر

کہ پھر کے ہے رگ و جدال جیا سے جوں بُل

ارمغان حکیم میں بھی صفحہ نمبر ۷۹ پر اس کی تشریح اسی طرح کی ہے۔

مرا بے شعر ہر اک علم و معرفت کا اس پا

بے خبر کو نہ دے گا کچھ اس میں دکھائی
غزل تو لکھ دی پلوں میں یہ شرح کون کرے
بلاؤ روی و رازی و رشد سینائی

پاؤں کی نوک سے تو میں لکھتا ہوں شعر وہ
پہنچے نہ جن کی گرد تلک شاعر اک کوئی
مرا کلام ہے وہ عذار جمال بھوش
جس پر لگی ہو آتش خال قلندری
ارمخان حکیم میں ہی ص ۲۶۳ پر ملاحظہ ہوا

رُنگ اک بتا کہ جس میں نہ ہو طاقِ مشرقی
اب اس کے بعد لوگ بھی کیا شاعری کریں
مری تو ہین ہے بن جاؤں میں شاعر
کہ ناکاروں کا پیشہ شاعری ہے
یہ حکمت تھی کیا ناکارہ مجھ کو
سمجھیا پھر کہ شعر اک دل لگی ہے
کہاں ہو گا کوئی مجھ سا بھی شاعر
کہ جس کا شعر قبر کا ہلی ہے
کہے لمحوں میں یہ سب شعر میں نے
ازل کی بارگاہ میں کیا کمی ہے
کوئی لاؤ تو اس کے ہی برابر
غزل یہ سادہ کا مر مشرقی ہے

(ارمخان حکیم ص ۱۹۲)

حصہ دوم

علامہ مشرقی کی تصنیف خریطہ کے دیباچہ کی تلخیص

علامہ کے شعر و شاعری سے متعلق نظریات

علامہ مشرقی نے شاعری سے متعلق اپنے نظریات کی اساس قرآن کی اس آیت پر رکھی ہے۔

شاعر وہ لوگ ہیں جن کے پیچھے گمراہ لوگ ہی لگتے ہیں کیا تو نے نہیں دیکھا کہ وہ (تخیل کی) ہر وادی میں سرگردان رہے ہیں اور جو کچھ اور وہ کہتے ہیں اس پر خود عمل نہیں کرتے (۱۱:۲۶)

درج بالا آیت کی روشنی میں ہی علامہ مرحوم نے شاعر اور شاعری کے انیا اور مذہب کے ساتھ باہمی تعلق کو باہمی موازنہ کی صورت میں پیش کیا ہے ان کے خیال میں شاعر ”ابن الوقت“ ہے، لوگوں کو خوش کرنے کے لیے کچھ کہہ دیتا ہے جو کہتا ہے انہی کے دل لگی بات کہتا ہے جذبات کو سطحی طور پر بھڑکا کر غفلت پر غفلت کا ترنم پیدا کر دیتا ہے۔ سوتون کو اور سلانے کی فکر میں ہے، گیتوں سے جگانے کا بہانہ کرتا ہے یا بد عمل قوم کو بدکاری کا لقہ ذیتا ہے یا پیار سے مار کا کام نکالنا چاہتا ہے لیکن علم و عمل کی راہوں پر گامزنا ہو کر دلوں میں انقلاب پیدا کر دینا اس کا کام اصلاً نہیں۔“

انبیاء اور شعراً

علم باعمل یا نبی علامہ مشرقی کے خیال میں ”جو کہتا ہے کر دیتا ہے اور کے جاتا ہے اور اسی کر دیئے اور کیے جانے کے اندر اس کے کہے کے اثر کا راز مضر ہے شاعر کی شاعری اور اس کے اثرات کے مقابلہ میں انبیاء کے علم، کروار اور عمل کے حوالہ سے علامہ مرحوم نے اپنے خیالات کا یوں اظہار کیا ہے۔

”وہ اپنے ساتھ علم و خبر لاتا ہے، قوم کی بیماریوں کی اٹل اور سکھی دوا لاتا

ہے، قانون خدا کا ایک جزو ہم لاتا ہے، امت کو آسمان تک اٹھا دینے کا پیرم لاتا ہے، پوری قوم سے دشمنی مول لینے کا سامان لاتا ہے، غلط تحلیل اور غفلت کی عظیم الشان عمارت کو ڈھا دینے کا کدال لاتا ہے، مخالف سے بے پرواہی اور قوم کی بہتری کا سچا درد اس میں ہر وقت موجود ہے، وہ اکثر کسی ضخیم یا دلچسپ تصنیف کا مصنف نہیں ہوتا، کسی بڑے محروم یا مقرر بننے کا شوق نہیں رکھتا، لسانی اور چوب زبانی سے بہر نوع تنفس یا کلام میں مختصر، تحریر میں بگمل بلکہ بسا اوقات بلیغ اور مغلق، تقریر میں سادہ اور کم گو، اور خیالات کے اظہار میں شعر و فصاحت کے اعتبار سے پریشان اور بے ربط نظر آتا ہے۔

شاعر علامہ مرحوم کی نظر میں " جہاں کہیں پیدا ہوا ہے بے علم و بے عمل پیدا ہوا ہے۔ وہ بے علم اس لیے ہے کہ علم شعر کے لباس کو قطعاً قبول نہیں کر سکتا جو شے فی الحقيقة علم ہے وہ شعر قطعاً نہیں خواہ اس کی عبارت موزوں ہی کیوں نہ ہو گئی ہو اور جو شے فی الحقيقة شعر ہے اس کے اندر علم کا ہونا از بس محل ہے۔ وہ بے عمل اس لیے ہے کہ اس دنیا میں عمل علم اور صرف علم سے پیدا ہوتا ہے اور شعر ہر وقت اور بہر نوع عمل کا قطعی مخالف رہا ہے، اس کے مقابلہ میں انبیاء کا ذکر علامہ مرحوم نے کچھ اس طرح کیا ہے۔

"شاعر کی واہ واہ کے بالقابل کڑیاں جھیلتا جاتا ہے اس لیے لوگ اس شبادت کو پا کر اس سے یکسر متاثر ہو جاتے ہیں، پروانہ وار سب طرف سے اکٹھے ہو کر اس شمع سوزہ گداز پر اپنی جانیں قربان کر دیتے ہیں، یہی خوبی زندگی کی چی علامت اور عروج کا چا منظر ہے۔"

علامہ مشرقي نے شاعر اور نبی میں فرق کو "صرف نوع اور جنس ہی کا فرق نہیں، فرش اور عرش کا فرق" قرار دیا ہے وہ اسے جہاد اور انسان کا فرق گردانے ہیں "شاعر جس قوم میں پیدا ہو گیا ہے اس قوم کے علم میں کسر رونما ہو چکی ہے اعضا میں انحطاط، خیال میں انقلاب، نصب العین میں تششت، اذہان میں طوائف الملوکی، نظم و نسق میں خلکت اس امت کے اندر جاگریزیں ہو چکی ہیں جب تک کوئی قوم صاحب علم ہے شہادت سے قبول نہیں کر سکتی جہاں شاعر کے پھولنے پھلنے کا مواد تیار ہو چکا

ہے وہاں اس کے اندر علم کے سر بغلک درست ہے کی استعداد باقی نہیں رہی۔“ شاعری اور قومی اتحاد

زمانہ جاہلیت میں شاعری کے عروج کی جانب اشارہ کرتے ہوئے مختلف اقوام کے دور اتحاد میں جن مشہور شعرا، کا تذکرہ کیا ہے ان میں سعدی، حافظ ہومر، شیکھپر، غالب، امراء القیس شامل ہیں، ان کے خیال میں ”سعدی و عظی گو تھا مگر قوم کے عام اتحاد کی تاریخ اس کے ہر وعظ میں نمایاں ہے، حافظ تغول پسند تھا مگر تغول کے پیرائے میں نوحہ گر تھا اور ہر غزل اس امر کی ذیلیں ہے کہ امت اپنا اکثر علم و اخلاق کھو چکی تھی۔ شیکھپر کی تصانیف سے اس کے اپنے عہد کے اخلاقی اتحاد کا مکمل مرقع تیار ہو سکتا ہے اور معلوم ہوتا ہے کہ انگلستان عجب و اہیات میں پڑا تھا۔ ہومر رمز نویس تھا مگر اس وقت جبکہ قوم اپنی رزمی خصوصیات کو اکثر خربز کر چکی تھی۔ غالب کی تمام شاعری نظری ہے مگر اس کا نظری ہونا ہی اس امر کی شہادت ہے کہ قوم کے اندر کوئی مستقل یہجان، کوئی ہاتھ پاؤں کا عمل موجود نہ رہا تھا حتیٰ کہ خود بادشاہ وقت نے تلوار چھوڑ کر شاعری قبول کر لی تھی۔ امراء القیس کے زمانے کی تاریخ ضرب المثل ہے صرف شجاعت کی لئے ترانیاں اس عہد کے اشعار میں کہیں کہیں باقی ہیں۔

قومِ عرب اور شاعری

علامہ مرحوم نے ظہور اسلام سے قبل اہل عرب کی جہالت اور اخلاقی اتحاد کا ذکر کرتے ہوئے لکھا ہے کہ ان میں ”خوبیاں یک بیک زائل ہو چکی تھیں ذل و مکنت سروں پر منڈلا رہی تھی مگر شعر اور کمال پر تھا۔ لوگ سفر اور حضر میں، رزم اور بزم میں، بلکہ عالم خواب میں شعر بے تامل کہہ دیتے، عکاظ کا بازار لگتا تو ملک کے ہر گوشے سے قبیلوں کے قبیلے پہنچتے مگر اصل مطلب شعر کا بازار گرم کرنا تھا۔“ ایسی حالت میں عرب میں حضور اکرم ﷺ کی آمد اور علم و عمل کی آخری دستاویز قرآن کے آنے سے جہالت اور بے بسی کی پیدا کی ہوئی ویرانیاں علم و عمل کے چمنستان کو کب تک مات کر

سکتی تھیں قرآن نے معاً اعلان کر دیا کہ شعر فی الحقيقة ایک عبیث چیز ہے کسی روش ضمیر اور صاحب عمل قوم کے لیے بڑی سے بڑی گمراہی ہے۔

قرآن کے نازل ہونے کا علامہ مشرقی کے خیال میں اثر چند برسوں کے اندر اندر یہ ہوا کہ عرب کی سرزین میں شعر قطعاً مٹ۔ گیا نابغہ، زہیر، طرفہ وغیرہ کی سب لن ترانیاں ایسی محو ہو گئیں کہ برسوں اور قرون تک وہ سرزین کوئی مقدر شاعر پیدا نہ کر سکی معلقات کے قصائد کی جاہلیت کے زمانے میں خاص تعظیم تھی، لوگ سُوق عکاظ میں جمع ہوتے یا خانہ کعبہ کے گرد طواف کرتے تو ان قصائد کو سُنْ ٹین کر سرد ہنتے ان کے آگے ما تھار گڑتے، معتقد انہ سجدے کرتے، ان کے مصنفوں کو اپنا سچا رہنا مانتے مگر قرآن حکیم کی شرک بر انداز اور ظلت ربا تعلیم نے تعلقات پرستی کو جز سے الہاذ دیا، لاست و منات کے ساتھ شاعری کا بُت بھی ایک مدت مدیہ کے لیے ٹوٹ گیا جہاں جہاں کوئی قافیہ بند تھا اس کی کچھ قدر و منزلت نہ رہی۔

علامہ مشرقی نے اس نظریہ کی تائید کی ہے کہ چونکہ عربوں میں شعر و فصاحت کا خیال غالب تھا اس لیے ”ان کا سوء نلن اسی طرف راجع ہوا کہ قرآن بھی شعر ہے کیونکہ متفقی ہے جو کے لگ بھگ ہے اس کے بیان میں زور ہے، لفافت اور اثر ہے، مرجع خلق ہو رہا ہے وہ یہی سمجھے کہ محمد ﷺ بھی ایک زور آور خطیب ہے قافیہ پیا اور شاعر ہے“ رسول خدا کے بارے میں عربوں کی اسی بدگانی پر علامہ مشرقی نے اسے طبعی قرار دیا ہے اور اس بارے میں قرآن حکیم کے اس اعلان کا ذکر کیا ہے کہ یہ اولو الغرم نبی ﷺ قطعاً شاعر نہیں ہیں اور قرآن حکیم بھی قطعاً شعری مجموع نہیں ہے علامہ نے قرآن حکیم اور حضور اکرم ﷺ سے متعلق اس تفصیل اور عرب قوم کے شاعری چھوڑ کر علم و عمل کی راہ پر گامزن ہونے کے واقعہ کو مصر کے عیسائی مورخ جرجی زیدان کے حوالہ سے لکھا ہے کہ عربوں نے ”رسول خدا ﷺ کی وفات کے بعد بارہ برس کے اندر اندر چھتیں (۳۶) ہزار شہر اور قلعے سر کر لیے، چار ہزار بہت خانوں کلیساوں کو پیوند زمین کیا، صد بہا صومعوں کو مساجد میں تبدیل کر دیا، قیصر و کسری دست بستہ غلام بن گئے۔

علامہ مشرقی مر جم نے شاعری اور شعرا سے متعلق حضور اکرم ﷺ کے رویے کا ذکر کرتے ہوئے لکھا ہے کہ ”ان کے عہد میں اکثر مقتدر شاعر حلقة اسلام میں داخل ہونے سے الگ تحفگ رہے۔ اس وقت ٹھیک طور پر یاد نہیں مگر معلقات کے کم از کم ایک شاعر (زہیر ابن ابی سلمی؟) نے عہد رسالت پلایا تھا اور وہ آخر دم تک مسلمان نہ ہوا۔ قصیدہ بردہ کا بذھا مصنف عین اس وقت اپنا ہدیہ مدح لر کر آیا جب دین اسلام غالب ہو چکا تھا اور شاعری کی موت سامنے نظر آ رہی تھی۔“ علامہ مشرقی نے قصیدہ بردہ کے شاعر کے حوالہ سے حضور اکرم ﷺ کے بارے میں لکھا ہے کہ سرور عالم قصیدے کو سن کر مسکرا دیئے اور شاعر فرقے کو اسلام کی طرف جذب کرنے کے لیے اپنی چادر انعام میں دے دی۔

علامہ مشرقی نے حضرت حسان بن ثابت اور ان کی شاعری کے حوالہ سے اپنے نقطہ نظر کو اس طرح پیش کیا ہے۔

صدر اسلام میں لے دے کر اگر کوئی شاعر مسلمان ہو کر چکا تو وہ حسان بن ثابت تھا۔ مگر ان کا شعر زمانہ جاہلیت کے شعر سے بدرجہا کم پائے کا ہے عہد رسالت میں ان کا کام اکثر بھی رہا ہے کہ دشمن رسول ﷺ خدا کے برخلاف طعنوں کا بطور خود جواب دیا کریں مگر آستانہ نبوت سے ان کو اس امر کی تحریک نہ ہوتی تھی تاہم اسلام کی عملی خدمت اور ترقی میں ان کا وہ حصہ ہرگز نہ تھا جو اور صحابہ کرام کو ودیعت ہوا تھا بلکہ واقعہ افک کی تشبیہ میں ان کے شرمناک حصے نے تاریخی نقاد کی نظروں میں ان کے حضرت ﷺ پر ایمان و یقین کی قدر و منزلت بہت کچھ کم کر دی ہے۔

ظہور اسلام سے صدیوں بعد قوم عرب کے دوبارہ شاعری کی جانب لوٹ آنے کا ذکر کرتے ہوئے علامہ مشرقی نے ایک خاص کیفیت کی جانب اشارہ کیا ہے ان کے بقول ہر دربار میں شاعر، خطبوں اور تقریروں میں شعر، فرایمن خروی میں شعر، حتیٰ کہ فوج کے سپہ سالاروں کی طرف خطوط لکھنے میں بھی تبع اور قافیہ کا انتظام کیا گیا شاہی کتابوں کے انتخاب میں شعر فہم اور مکجع عبارت کا لکھنا خاص قابلیت تصور کی گئی پھر جریر، فرزدق، اخطل، بشار، حطیہ، صریح الغواتی ابو نواس وغیرہ وغیرہ بیسیوں بے حیثیت

شاعر حشرات الارض کی طرح پیدا ہو گئے۔

علامہ کے بقول ”بلاغت جو کسی زمانے میں عرب کی زبان کا خاص الخاص انتیازی نشان تھا ایک ادنی سطح پر اتر گئی آٹھ صدیوں کی مدت میں شعر قوم کی رگ رگ میں اس طرح جاری و ساری ہو گیا کہ متوجی نے شعر و فصاحت کی بناء پر نبوت کا دعویٰ کیا اور معتقد پیدا کیے مکروہ ریا کے اسی تمام کذبستان عطل و جمود میں دینِ اسلام سرتاپا منسخ ہو گیا۔“

شاعری اور صوفیائے کرام

صوفیا کے کلام اور شعری ذوق کے حوالہ سے بھی علامہ مشرقی نے اپنے خیالات کا واضح اظہار کیا ہے ان کے خیال میں صوفیائے کرام نے ”جمروں میں آنکھیں بند کر کے بیٹھ رہنے کا شیوه زناں سیف زن مسلمانوں نے مذہبا اختیار کر لیا“ اور ”فرقہ صوفیا کا سارا ایمان و یقین شعر میں منتقل ہو گیا، ولوہ انگیز غزلیں اور ہوش ربا قوالیاں اور نعمتیں خدا کی اس قولی توحید اور رسول کے اس قولی ایمان پر لکھی جانے لگیں، صوفی ان کو سن سن کر وجد میں آتے، ان کو پڑھ پڑھ کر حال کھلیتے اور اسی مضجعہ انگیز حالت کو اپنے ایمان کا آخری مرراج سمجھتے۔“

مختلف صوفی شعراء حضرات کا ایک تجزیہ علامہ نے کچھ اس طرح پیش کیا ہے: حافظ شیراز علیہ الرحمۃ اس قطع کے شعر کا موجہ تھا ان کی تمام غزلیں اسی توحید اور معرفت کی چاشنی کے باعث مزیدار ہیں لوگ ان کے اندر غیب کی آواز سنتے ہیں ان سے فالیں لیتے ہیں استخارے کرتے ہیں تبرکا سر اور آنکھوں پر رکھتے ہیں ان کے مصنف کو لسان الغیب کہتے ہیں جائی ”عرائی“ مولانا روم وغیرہ سب جلیل القدر شعراء اسی نظری معرفت کے بڑے مفسر تھے اور جو اثر ان کے اقوال کا امت اسلام کے تحمل پر ہوا، جس حریت انگیز سرعت سے ان کے شعر نے ایمان اور توحید کی اصلی صورت منسخ کر کے دین اسلام کو اقوال کا مجموعہ بنا دیا تاریخ میں شعر کی بے مثال طاقت

انقلاب کی واحد مثال ہے۔

شاعری اور موسیقی

علامہ مشرقي نے امت مسلمہ میں شاعری اور موسیقی کے باہمی ربط کو ترجمہ عشق حقیقی، عشق مجازی، اور امرد پرستی کے حوالہ سے پیش کیا ہے ان کے خیال میں: "امت محمدیہ ﷺ نے بھی اور مذاہب کی طرح ترجمہ کو اپنے دین کے اندر داخل کر لیا، صوفیا نے اس فن کو نہایت سرعت سے ترقی دی اور عجیب و غریب بحریں جن کا ترجمہ دل کے محسوسات کو بھڑکانے میں خاص طور پر مدد دے سکے اسی مطلب کے لیے رواں کیس پھر پیروں اور اولیاوں کی مزاروں پر ان کا گانا دین اسلام کا مستقل جزو بن گیا مزاروں پر رونق اور زائروں کا ہجوم روز بروز بڑھتا گیا لوگ ان قوایلوں کو عدد بربط اور طبلوں کی تھاپ پر منته سر دھنٹے عورتوں کی طرح روتے اور بے ہوش ہو جاتے۔"

علامہ مشرقي نے ایرانی عشقی شاعری اور بالخصوص حافظ جائی وغیرہ علیہم الرحمۃ کی شاعری کے حوالہ سے تحریر کیا ہے کہ انہوں نے اس کی بیان "توحید" اور "اشد حکما اللہ" کے تخلیل پر رکھی تھی، اسی تخلیل اور تعشق میں صرف خدا اور رسول ﷺ خاطب تھے، حب و عشق کے لوازمات اور جذبات کا اطلاق انہی پر ہوتا تھا اور خطاب کا صیغہ اشارہ یا بدلهہ عرب شاعری کے اسلوب تخلیل کے برخلاف مذکور تھا۔ یہ تئیسی علم ادب جب عوام میں محبوب ہونے لگا اور لوگوں کے سفلی جذبات اس کے پیدا کیے ہوئے ہیجان سے خوب بھڑکنے لگے تو غیر صوفی شعراء نے بھی متقدیم کے تنیع میں اپنے معشوق کو مذکور باندھا، اس کو ایک زلفوں اور سنبل گرہ گر والا امرد سمجھ لیا، اس کا نتیجہ بالآخر یہ ہوا کہ تمام عالم اسلام میں رفتہ رفتہ امرد پرستی کی شرمناک رسم شروع ہو گئی۔

علامہ کے خیال میں اس فتح یہاری سے ایران ہندوستان وسط ایشیا روم حتیٰ کہ عرب اور مصر بھی محفوظ نہ رہ سکے۔